



EUROOPAN UNIONIN  
NEUVOSTO

Bryssel, 9. joulukuuta 2005 (13.01)  
(OR. fr)

15616/05

PUBLIC 10

## ILMOITUS

---

Asia: KUUKAUSITTAINEN LUETTELO NEUVOSTON SÄÄDÖKSISTÄ  
LOKAKUU 2005

---

Tämä asiakirja sisältää:

- **liitteessä I** luettelon neuvoston lokakuussa 2005 antamista lopullisista säädöksistä. Luettelon liitteenä ovat neuvoston pöytäkirjaan merkityt lausumat, joihin yleisöllä on oikeus tutustua (**liite II**). Luettelossa mainitaan myös mahdolliset vastaan äänestäneet ja äänestämästä pidäytyneet sekä äänestyselitykset ja äänestysääntö.
- **liitteessä III** luettelon neuvoston lokakuussa 2005 antamista muista säädöksistä ja päätöksistä<sup>1</sup> tarvittaessa äänestystuloksineen ja äänestyselityksineen sekä lausumat, joihin yleisöllä on neuvoston päätöksen mukaisesti oikeus tutustua.

Tähän asiakirjaan voi tutustua myös Internetissä osoitteessa "<http://ue.eu.int>", kohdassa "Asiakirjat" / "Luettelo neuvoston säädöksistä".

On syytä huomata, että ainoastaan säädösten lopullista antamista koskevat pöytäkirjat ovat todistusvoimaisia. Kyseisten pöytäkirjojen otteet ovat saatavissa sähköpostiosoitteesta "[transparency@consilium.eu.int](mailto:transparency@consilium.eu.int)".

---

<sup>1</sup> Lukuun ottamatta joitakin luonteeltaan rajallisia säädöksiä, kuten menettelyä koskevia päätöksiä, nimityksiä, kansainvälisissä sopimuksissa perustettujen elinten päätöksiä, yksittäisiä talousarviopäätöksiä jne.

| LOKAKUU 2005                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |                                                                                                                             |                       |                                                                                         |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------|
| LOPULLISET SÄÄDÖKSET                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | HYVÄKSYTYT<br>ASIAKIRJAT                                                                                                    | LAUSUMAT              | ÄÄNESTYS,<br>ÄÄNESTYSELITYS JA<br>ÄÄNESTYSSÄÄNTÖ                                        |
| <p><b>6.10.2005 pidetty neuvoston 2680. istunto (liikenne, televiestintä, energia)</b></p> <p>Neuvoston päätös yhteisön osallistumisesta tietojen keruusta jäsenvaltioille aiheutuvien menojen sekä yhteistä kalastuspolitiikkaa tukevien tutkimusten ja koehankkeiden rahoitukseen tehdyn päätöksen 2000/439/EY muuttamisesta</p> <p>Neuvoston asetus raakatupakka-alan yhteisestä markkinajärjestelystä annetun asetuksen (ETY) N:o 2075/92 muuttamisesta</p> <p>Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivi moottoriajoneuvojen tyyppihyväksynnästä niiden uudelleenkäytettävyyden, kierrätettävyyden ja hyödynnettävyyden osalta sekä neuvoston direktiivin 70/156/ETY muuttamisesta</p> <p>Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivi satamien turvallisuuden parantamisesta</p> | <p>11527/05<br/>+ COR 1 (lv)</p> <p>10646/05</p> <p>PE-CONS 3634/2/05<br/>REV 2</p> <p>PE-CONS 3629/05<br/>+ REV 2 (lt)</p> | <p>123/05, 124/05</p> | <p>Määräenemmistö</p> <p>Määräenemmistö</p> <p>Määräenemmistö</p> <p>Määräenemmistö</p> |

| LOKAKUU 2005                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                                                                                                            |          |                                                   |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------|---------------------------------------------------|
| LOPULLISET SÄADÖKSET                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | HYVÄKSYTYT<br>ASIAKIRJAT                                                                                   | LAUSUMAT | ÄÄNESTYS,<br>ÄÄNESTYSSELITYS JA<br>ÄÄNESTYSSÄÄNTÖ |
| <p><b>11.10.2005 pidetty neuvoston 2681. istunto<br/>(KILPAILUKYKY (sisämarkkinat, teollisuus, tutkimus))</b></p> <p>Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivi<br/>etusuojajärjestelmien käytöstä moottoriajoneuvoissa ja<br/>neuvoston direktiivin 70/156/ETY muuttamisesta</p> <p><b>11.10.2005 pidetty neuvoston 2682. istunto (talous- ja<br/>rahoitusasiat)</b></p> <p>Neuvoston päätös luvan antamisesta Saksan liittotasavallalle<br/>ja Alankomaiden kuningaskunnalle soveltaa jäsenvaltioiden<br/>liikevaihtoverolainsäädännön yhdenmukaistamisesta annetun<br/>kuudennen neuvoston direktiivin 77/388/ETY 3 artiklasta<br/>poikkeavaa toimenpidettä</p> | <p>PE-CONS 3640/05<br/>+ COR 1 (fi)<br/>+ REV 1 (de)<br/>+ REV 2 (hu)</p> <p>12036/05<br/>+ COR 1 (sv)</p> |          | <p>Määräenemmistö</p> <p>Yksimielisyys</p>        |

| LOKAKUU 2005                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                                                                                                                                                         |               |                                                                                  |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------|----------------------------------------------------------------------------------|
| LOPULLISET SÄÄDÖKSET                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | HYVÄKSYTYT<br>ASIAKIRJAT                                                                                                                                | LAUSUMAT      | ÄÄNESTYS,<br>ÄÄNESTYSELITYS JA<br>ÄÄNESTYSSÄÄNTÖ                                 |
| <p><b>12.10.2005 pidetty neuvoston 2683. istunto (oikeus- ja sisäasiat)</b></p> <p>Neuvoston direktiivi kolmansien maiden kansalaisten erityisestä maahanpääsymenettelystä tieteellistä tutkimusta varten</p> <p>Neuvoston päätökset Schengenin tietojärjestelmän eräiden uusien toimintojen käyttöönottamisesta, myös terrorismin torjunnassa, tehdyn päätöksen 2005/211/YOS tiettyjen säännösten soveltamispäivän vahvistamisesta</p> <p>Neuvoston päätös Schengenin tietojärjestelmän eräiden uusien toimintojen käyttöönottamisesta, myös terrorismin torjunnassa, annetun asetuksen (EY) N:o 871/2004 tiettyjen säännösten soveltamispäivän vahvistamisesta</p> | <p>9288/05<br/>+ COR 1<br/>+ REV 1 (el)<br/>+ REV 1 COR 1 (el)<br/>+ REV 1 COR 2 (el)<br/>+ REV 2 (el)</p> <p>12578/05<br/>12579/05</p> <p>12580/05</p> | <p>125/05</p> | <p>Yksimielisyys</p> <p>Yksimielisyys<br/>Yksimielisyys</p> <p>Yksimielisyys</p> |

| LOKAKUU 2005                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                                                                                                                                                                                                               |          |                                                  |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------|--------------------------------------------------|
| LOPULLISET SÄÄDÖKSET                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | HYVÄKSYTYT<br>ASIAKIRJAT                                                                                                                                                                                                      | LAUSUMAT | ÄÄNESTYS,<br>ÄÄNESTYSELITYS JA<br>ÄÄNESTYSSÄÄNTÖ |
| <p><b>17.10.2005 pidetty neuvoston 2684. istunto (ympäristö)</b></p> <p>Neuvoston asetus yhteisestä arvonlisäverojärjestelmästä annetun direktiivin 77/388/ETY täytäntöönpanotoimenpiteistä</p> <p>Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivi tiettyjen vaarallisten aineiden ja valmisteiden markkinoille saattamisen ja käytön rajoituksia koskevien jäsenvaltioiden lakien, asetusten ja hallinnollisten määräysten lähentämisestä annetun neuvoston direktiivin 76/769/ETY muuttamisesta kahdennenkymmenennenseitsemännen kerran (polysykliset aromaattiset hiilivedyt pehmittimissä ja renkaissa)</p> | <p>11384/05<br/>+ COR 1 (fr)<br/>+ COR 2 (fi)<br/>+ COR 3 (en)<br/>+ REV 1 (sv)<br/>+ REV 1 COR 1 (sv)<br/>+ REV 2 (el)<br/>+ REV 2 COR 1 (el)<br/>+ REV 2 COR 2 (el)<br/>+ REV 4 (lv)</p> <p>PE-CONS 3641/1/05<br/>REV 1</p> |          | <p>Yksimielisyys</p> <p>Määräenemmistö</p>       |

| LOKAKUU 2005                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                                                                                                                                                                                                              |                             |                                                   |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------|---------------------------------------------------|
| LOPULLISET SÄÄDÖKSET                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | HYVÄKSYTYT<br>ASIAKIRJAT                                                                                                                                                                                                     | LAUSUMAT                    | ÄÄNESTYS,<br>ÄÄNESTYSSELITYS JA<br>ÄÄNESTYSSÄÄNTÖ |
| <p>Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivi jälleenvakuutuksesta ja neuvoston direktiivien 73/239/ETY ja 92/49/ETY sekä direktiivien 98/78/EY ja 2002/83/EY muuttamisesta</p> <p><b>24. ja 25.10.2005 pidetty neuvoston 2685. istunto (maatalous ja kalastus)</b></p> <p>Neuvoston päätös luvan antamisesta Ranskalle soveltaa moottoripolttoaineisiin eriytettyä verokantaa direktiivin 2003/96/EY 19 artiklan mukaisesti</p> | <p>PE-CONS 3639/05<br/>+ COR 1 (es)<br/>+ COR 2 (fi)<br/>+ COR 3 (pl)<br/>+ REV 1 (hu)<br/>+ REV 1 COR 1 (hu)<br/>+ REV 2 (de)<br/>+ REV 3 (sv)<br/>+ REV 3 COR 1 (sv)<br/>+ REV 4 (lv)</p> <p>12627/05<br/>+ REV 1 (lt)</p> | <p>126/05</p> <p>127/05</p> | <p>Määräenemmistö</p> <p>Yksimielisyys</p>        |

**LAUSUMA 123/05**

**Komission lausuma 13 artiklan 2 ja 3 kohdasta**

"Komissio ilmoittaa, että sen toteuttama direktiivin seuranta merkitsee sen tarkistamista, että kaikki direktiivin säännökset on otettu huomioon turva-arvioinnin toteuttamisessa ja turvasuunnitelman laadinnassa ja täytäntöönpanossa ja että tässä yhteydessä toteutettavat toimenpiteet ovat asetuksen (EY) 725/2004 nojalla annettujen säännösten mukaisia kyseisessä satamassa sijaitsevien satamarakenteiden osalta."

**LAUSUMA 124/05**

**Saksan valtuuskunnan lausuma komission lausumasta**

"Asiakirjassa 11461/1/05 REV 1 ADD 1 CODEC 650 MAR 117 olevan komission lausuman tulkinnan selventämiseksi Saksan liittotasavalta ilmoittaa, että komission lausumassa viitataan Saksan käsityksen mukaan siihen versioon ehdotuksesta Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiiviksi satamien turvatoimien parantamisesta, joka on neuvostossa hyväksyttävänä ja esitetään asiakirjassa PE-CONS 3629/05 MAR 81 CODEC 422 OC 336."

**Komission lausuma**

"Komissio panee tyytyväisenä merkille, että jäsenvaltiot ovat päässeet poliittiseen yhteisymmärrykseen direktiivistä, joka koskee kolmansien maiden kansalaisten maahanpääsyä Euroopan yhteisössä suoritettavaa tieteellistä tutkimusta varten.

Komissio pahoittelee kuitenkin, ettei direktiivissä vahvisteta tarkkaa määräaikaa maahanpääsyä koskevien hakemusten käsittelylle ja ettei niille kolmansien maiden kansalaisille, joilla on oleskelulupa, anneta laajempaa mahdollisuutta jättää hakemuksia, silloin kun he oleskelevat maassa laillisesti. Komissio katsoo, että direktiivi on tässä suhteessa huonompi kuin komission alkuperäinen ehdotus ja että tämä saattaa haitata direktiivin tavoitetta lisätä Euroopan houkuttelevuutta kolmansien maiden tutkijoiden silmissä."



## LAUSUMA 126/05

### Espanjan ja Yhdistyneen kuningaskunnan lausuma

"Espanjan ja Yhdistyneen kuningaskunnan valtuuskunnat katsovat, että Gibraltarin viranomaisen nimeämisen suhteen sovelletaan järjestelyjä, joista Gibraltarin viranomaisten osalta EU:n ja EY:n säädösten ja niihin liittyvien sopimusten yhteydessä on näiden kahden maan välillä sovittu (asiak. 7998/00), sanotun kuitenkin vaikuttamatta tämän direktiivin 15 artiklan soveltamiseen."

**Neuvoston ja komission lausuma**

"Neuvosto ja komissio toteavat, että poikkeuksen johdosta:

- lyijyttömän bensiinin verokanta alenee enintään 571,5 euroon 1 000 litralta, kun otetaan huomioon 35,4 euron enimmäismäärän alueellinen eriyttäminen 1 000 litraa kohden
- ammattitarkoitukseen käytettävän dieselpolttoöljyn verokanta alenee enintään 405,4 euroon 1 000 litralta, kun otetaan huomioon 23,0 euron enimmäismäärän alueellinen eriyttäminen 1 000 litraa kohden."

| LOKAKUU 2005                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                                    |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------|
| MUUT SÄÄDÖKSET                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | Julkistetut<br>äänestystulokset                    |
| <b>3.10.2005 pidetty neuvoston 2678. istunto (yleiset asiat ja ulkosuhteet)</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |                                                    |
| <p>Neuvoston päätös Euroopan yhteisöjen tuomioistuimen perussäännöstä tehdyn pöytäkirjan muuttamisesta niiden edellytysten ja rajoitusten määrittelemiseksi, joilla Euroopan yhteisöjen tuomioistuin voi käsitellä uudelleen Euroopan yhteisöjen ensimmäisen oikeusasteen tuomioistuimen tekemän päätöksen<br/> Asiak. 11687/05 + COR 1 (lv) + REV 1 (lt)</p> <p>Neuvoston päätös Euroopan yhteisön ja sen jäsenvaltioiden sekä Korean tasavallan välisen kauppaa ja yhteistyötä koskevan puitesopimuksen pöytäkirjan allekirjoittamisesta Tšekin tasavallan, Viron tasavallan, Kyproksen tasavallan, Latvian tasavallan, Liettuan tasavallan, Unkarin tasavallan, Maltan tasavallan, Puolan tasavallan, Slovenian tasavallan ja Slovakian tasavallan Euroopan unioniin liittymisen huomioon ottamiseksi<br/> Asiak. 10966/05</p> <p>Neuvoston asetus lopullisen polkumyyntitullin käyttöön ottamisesta Kiinan kansantasavallasta ja Amerikan yhdysvalloista peräisin olevan trikloori-isosyanaurihapon tuonnissa ja kyseisessä tuonnissa käyttöön otetun väliaikaisen tullin lopullisesta kantamisesta<br/> Asiak. 12107/05</p> <p>Neuvoston ja komission päätös pöytäkirjan tekemisestä kumppanuuden perustamisesta Euroopan yhteisöjen ja niiden jäsenvaltioiden sekä Uzbekistanin tasavallan kesken tehtyyn kumppanuus- ja yhteistyösopimukseen Tšekin tasavallan, Viron tasavallan, Kyproksen tasavallan, Latvian tasavallan, Liettuan tasavallan, Unkarin tasavallan, Maltan tasavallan, Puolan tasavallan, Slovenian tasavallan ja Slovakian tasavallan Euroopan unioniin liittymisen huomioon ottamiseksi<br/> Asiak. 10654/05</p> | <p>DK, EE, FI, NL ja SE<br/>äänestivät vastaan</p> |

| LOKAKUU 2005                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                                                                                                                        |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| MUUT SÄÄDÖKSET                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | Julkistetut<br>äänestystulokset                                                                                        |
| <p>Neuvoston päätös Acehissa (Indonesia) toteutettavan Euroopan unionin tarkkailuoperaation (Acehin tarkkailuoperaatio – AMM) ja sen henkilöstön tehtäviä, asemaa, erioikeuksia ja vapauksia koskevan Euroopan unionin ja Indonesian hallituksen välisen sopimuksen tekemisestä kirjeenvaihtona<br/>Asiak. 12504/05 + COR 1 (en)</p> <p><b>6.10.2005 pidetty neuvoston 2680. istunto (liikenne, televiestintä, energia)</b></p> <p>Neuvoston asetus Euroopan talousyhteisön ja Komorien islamilaisen liittotasavallan hallituksen välisessä Komorien rannikon edustalla harjoitettavasta kalastuksesta tehdyssä sopimuksessa määrättyjen kalastusmahdollisuuksien ja taloudellisen korvauksen vahvistamista 1 päivän tammikuuta 2005 ja 31 päivän joulukuuta 2010 väliseksi ajaksi koskevan pöytäkirjan tekemisestä<br/>Asiak. 11448/05, 11449/05 ADD 1 REV 1</p> <p>Neuvoston asetus lopullisen tasoitustullin käyttöönotosta muun muassa Intiasta peräisin olevan tietynlaisen polyeteenitereftalaatin tuonnissa annetun asetuksen (EY) N:o 2603/2000 muuttamisesta<br/>Asiak. 12110/05</p> <p>Neuvoston asetus lopullisen polkumyyntitullin käyttöönotosta muun muassa Intiasta peräisin olevan tietynlaisen polyeteenitereftalaatin tuonnissa annetun asetuksen (EY) N:o 2604/2000 muuttamisesta<br/>Asiak. 12184/05</p> <p>Neuvoston asetus lopullisen polkumyyntitullin käyttöön ottamisesta tiettyjen Kiinan kansantasavallasta peräisin olevien magnesiittitiliien tuonnissa ja kyseisessä tuonnissa käyttöön otetun väliaikaisen tullin lopullisesta kantamisesta<br/>Asiak. 12246/05 + COR 1 (lt)</p> <p>Neuvoston yhteinen kanta entisen Jugoslavian alueen kansainvälisen rikostuomioistuimen toimeksiannon tehokasta täytäntöönpanoa tukevia lisätoimenpiteitä koskevan yhteisen kannan 2004/694/YUTP voimassaolon jatkamisesta<br/>Asiak. 12130/05</p> | <p>ES, FR ja PT pidättäytyivät äänestämästä</p> <p>NL, FI ja SE äänestivät vastaan<br/>CZ pidättäytyi äänestämästä</p> |

| LOKAKUU 2005                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                 |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------|
| MUUT SÄÄDÖKSET                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | Julkistetut<br>äänestystulokset |
| <p><b>11.10.2005 pidetty neuvoston 2682. istunto (talous- ja rahoitusasiat)</b></p> <p>Neuvoston päätös Euroopan unionin sekä Brunein, Singaporen, Malesian, Thaimaan ja Filippiinien välisen sopimuksen tekemisestä kirjeenvaihtona näiden valtioiden osallistumisesta Acehissa (Indonesia) toteutettavaan Euroopan unionin tarkkailuoperaatioon (Acehin tarkkailuoperaatio – AMM)</p> <p>Asiak. 12321/05 + ADD 1 + ADD 1 COR 1 (en) + ADD 2<br/>+ ADD 2 COR 1 (en) + ADD 3 + ADD 3 COR 1 (en) + ADD 4<br/>+ ADD 4 COR 1 (en) + ADD 5 + ADD 5 COR 1 (en)</p> <p><b>12.10.2005 pidetty neuvoston 2683. istunto (oikeus- ja sisäasiat)</b></p> <p>Neuvoston suositus kolmansien maiden kansalaisten maahanpääsyn helpottamiseksi Euroopan yhteisössä suoritettavaa tieteellistä tutkimusta varten</p> <p>Asiak. 9290/05 + COR 1 + COR 2 + COR 3 + COR 4 (sv) + REV 1 (el)<br/>+ REV 1 COR 1 (el) + REV 1 COR 2 (el) + REV 1 COR 3 (el)<br/>+ REV 2 (el)</p> <p><b>17.10.2005 pidetty neuvoston 2684. istunto (ympäristö)</b></p> <p>Neuvoston päätös Haitin kanssa AKT–EY-kumppanuussopimuksen 96 artiklan mukaisesti käydyn kuulemismenettelyn päättämisestä tehdyn päätöksen 2001/131/EY kumoamisesta</p> <p>Asiak. 12336/05</p> <p>Neuvoston yhteinen toiminta Euroopan unionin erityisedustajan nimittämisestä entiseen Jugoslavian tasavaltaan Makedoniaan ja yhteisen toiminnan 2005/589/YUTP kumoamisesta</p> <p>Asiak. 12148/05</p> |                                 |

| LOKAKUU 2005                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                                 |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------|
| MUUT SÄÄDÖKSET                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | Julkistetut<br>äänestystulokset |
| <ul style="list-style-type: none"> <li>Neuvoston yhteinen kanta erityistoimenpiteiden toteuttamisesta terrorismin torjumiseksi hyväksytyn yhteisen kannan 2001/931/YUTP ajantasaistamisesta ja yhteisen kannan 2005/427/YUTP kumoamisesta<br/>Asiak. 12186/05</li> <li>Neuvoston päätös tiettyihin henkilöihin ja yhteisöihin kohdistuvista erityisistä rajoittavista toimenpiteistä terrorismin torjumiseksi annetun asetuksen (EY) N:o 2580/2001 2 artiklan 3 kohdan täytäntöönpanosta ja päätöksen 2005/428/YUTP kumoamisesta<br/>Asiak. 12187/05</li> </ul> <p><b>24. ja 25.10.2005 pidetty neuvoston 2685. istunto (maatalous ja kalastus)</b></p> <p>Neuvoston ja komission päätös pöytäkirjan tekemisestä Euroopan yhteisöjen ja niiden jäsenvaltioiden sekä Azerbaidžanin tasavallan kumppanuuden perustamisesta tehtyyn kumppanuus- ja yhteistyösopimukseen Tšekin tasavallan, Viron tasavallan, Kyproksen tasavallan, Latvian tasavallan, Liettuan tasavallan, Unkarin tasavallan, Maltan tasavallan, Puolan tasavallan, Slovenian tasavallan ja Slovakian tasavallan Euroopan unioniin liittymisen huomioon ottamiseksi<br/>Asiak. 5783/05 + COR 1</p> <p>Euroopan parlamentin ja neuvoston suositus elokuvaperinnöstä ja siihen liittyvän teollisen toiminnan kilpailukyvystä<br/>Asiak. PE-CONS 3625/05 + COR 1 (es) + REV 1 (es), 13104/05 + ADD 1</p> |                                 |